

# ENDURO™ MINIMIX

## Manuel de l'utilisateur



S0600  
S0600-230V



**Labnet**

## À propos de ce manuel

Ce manuel est conçu pour vous aider à utiliser de manière optimale votre Enduro MiniMix. Le manuel est disponible en anglais, français, allemand, italien, portugais et espagnol sur notre site Web [www.labnetinternational.com](http://www.labnetinternational.com).

### Présentation

L'Enduro MiniMix est un agitateur tridimensionnel généralement utilisé pour maintenir une suspension uniforme des liquides sur des membranes de transfert avec un volume minimal. L'Enduro MiniMix est également idéal pour traiter les immuno-empreintes et les gels PAGE de coloration et de décoloration.

L'Enduro MiniMix permet une agitation tridimensionnelle en combinant le mouvement rotatif d'un agitateur orbital au mouvement de balancement d'un agitateur à plate-forme. Le style moderne du boîtier de l'Enduro MiniMix est possible grâce à l'utilisation de plastique FRABS moulé par injection. La petite plate-forme est fabriquée en aluminium peint par poudrage recouvert d'un tapis en caoutchouc TPE.

### Installation

L'Enduro MiniMix peut être utilisé sur une paillasse, dans une chambre froide ou dans un incubateur jusqu'à 40 °C. Placez l'unité sur une surface plane et stable et assurez-vous de laisser suffisamment d'espace autour de l'unité pour que la plate-forme et la charge puissent bouger librement. Il est conseillé de prévoir un espace d'au moins 10 cm autour de l'agitateur.

Branchez l'unité à une prise reliée à la terre avec la tension appropriée, comme indiqué sur l'étiquette de la plaque signalétique de l'unité.

### Fonctionnement

La configuration plate avec tapis permet de poser en toute sécurité 4 boîtes de transfert de 8 x 10 cm (Bio-Rad, NuSep) ou 2 boîtes de transfert de 10 x 10 cm (Lonza, Invitrogen) sur le tapis sans sanglage supplémentaire. Si les boîtes de transfert doivent être empilées, elles doivent être fixées avec des bandes élastiques. Les orifices situés dans les angles de la plate-forme sont prévus à cet effet.

Chargez toujours la plate-forme de manière uniforme et équilibrée.

Utilisez l'interrupteur On/Off (Marche/Arrêt) pour mettre l'unité sous tension. Le sens de rotation dans lequel l'unité démarre est aléatoire et n'affecte pas l'agitation. Si vous le souhaitez, le sens de rotation peut être inversé en maintenant la base de l'unité et en touchant très brièvement un coin inférieur de la plate-forme rotative. Cette technique peut également être utilisée pour sélectionner le sens de rotation.

### Maintenance

Débranchez toujours le cordon d'alimentation du secteur avant de procéder à la maintenance ou à l'entretien.

Aucune maintenance n'est requise sur l'Enduro MiniMix, si ce n'est le nettoyage occasionnel avec un chiffon humide imbibé de détergent doux. Le tapis en caoutchouc peut être lavé avec de l'eau savonneuse. **N'immergez pas l'unité dans l'eau ni ne renversez de liquides dessus.** Assurez-vous que l'unité est sèche avant de la rebrancher.

### Entretien et réparations




L'Enduro MiniMix est une unité bien conçue qui devrait fonctionner des années sans aucun problème. Si un entretien s'avère nécessaire, veuillez contacter Labnet International au (+1) 732-417-0700. L'entretien ne doit être réalisé que par un technicien qualifié.

## Caractéristiques

Agitation :	agitation tridimensionnelle
Vitesse d'agitation :	fixe 18 tr/min (modèle 120 V) fixe 20 tr/min (modèle 230 V)
Angle d'inclinaison de la plate-forme :	fixe 5 degrés
Dimensions de la plate-forme :	20 cm x 16,5 cm
Dimensions de l'agitateur L x H x P :	24 cm x 14,6 cm x 17 cm
Poids de l'agitateur :	0,85 kg
Capacité de charge de la plate-forme :	0,8 kg équilibré
Capacité de la plate-forme sans empilage :	4 boîtes de transfert de 8 x 10 cm (Bio-Rad, NuSep) ou 2 boîtes de transfert de 10 x 10 cm (Lonza, Invitrogen).
Plage de fonctionnement à température ambiante	4 °C à 40 °C
Exigences électriques :	120 V, 50/60 Hz, 0,03 A ou 230 V, 50/60 Hz, 0,015 A

## SYMBOLES ET CONVENTIONS

Le tableau suivant est un glossaire illustré des symboles pouvant être utilisés dans ce manuel ou sur le produit.

	L'avertissement électrique indique la présence d'un danger potentiel pouvant entraîner une électrocution.
	<b>ATTENTION</b> Ce symbole vous renvoie vers des instructions importantes d'utilisation et de maintenance (entretien) dans le mode d'emploi du produit. Le non-respect de ces informations peut endommager l'appareil ou blesser des personnes.
	Ce symbole identifie une borne de mise à la terre de protection (PE), fournie pour le branchement du conducteur PE du système d'alimentation (vert ou vert/jaune).

## RÉGLEMENTATION EUROPÉENNE SUR LA MISE AU REBUT DES APPAREILS



Conformément à la Directive 2012/19/UE du Parlement européen et du Conseil en date du 4 juillet 2012 relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), l'Enduro MiniMix porte le symbole de la poubelle sur roues barrée et ne doit pas être mis au rebut avec les ordures ménagères.

Par conséquent, l'acheteur doit suivre les instructions relatives à la réutilisation et au recyclage des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) fournies avec les produits et disponibles sur le lien suivant : [www.corning.com/weee](http://www.corning.com/weee).

## GARANTIE LIMITÉE

Labnet International Inc. garantit que ce produit ne présente aucun vice matériel ou de fabrication pendant une période d'un (1) an à partir de la date d'achat. Cette garantie n'est valide que si le produit est utilisé aux fins prévues et en respectant les directives spécifiées dans le mode d'emploi fourni.

Si ce produit doit être réparé, veuillez contacter le service technique de Labnet au (+1) 732-417-0700 afin de recevoir un numéro d'autorisation de retour et des instructions d'expédition. Les produits reçus sans autorisation seront renvoyés. Tous les éléments renvoyés pour être réparés doivent être envoyés, port payé, dans leur emballage d'origine ou un autre carton adapté, et rembourrés pour éviter les dommages. Labnet International Inc. ne sera en aucun cas tenu responsable des dommages subis en cas d'emballage inapproprié. Pour les gros appareils, Labnet peut choisir de réaliser les réparations sur place.

Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par un accident, une négligence, un mauvais usage, un entretien inapproprié, des catastrophes naturelles ou toute autre cause ne résultant pas de vices matériels ou de fabrication d'origine. Cette garantie ne couvre pas les balais de moteur, fusibles, ampoules, batteries, ainsi que tout dommage de la peinture ou de la finition. Les réclamations pour dommage survenu pendant le transport doivent être présentées au transporteur.

TOUTES LES GARANTIES, NOTAMMENT LA GARANTIE IMPLICITE DE VALEUR MARCHANDE ET D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITÉES À UNE DURÉE DE 12 MOIS À PARTIR DE LA DATE ORIGINALE D'ACHAT.

EN VERTU DE CETTE GARANTIE, LA SEULE OBLIGATION DE LABNET SE LIMITE À LA RÉPARATION OU AU REMPLACEMENT, À LA DISCRÉTION DE LABNET INTERNATIONAL INC., D'UN PRODUIT DÉFECTUEUX. LABNET INTERNATIONAL, INC. NE SERA EN AUCUN CAS TENU RESPONSABLE DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS, DE LA PERTE COMMERCIALE OU DE TOUT AUTRE DOMMAGE RÉSULTANT DE L'UTILISATION DE CE PRODUIT.

Certains États n'autorisent pas la limitation de durée des garanties implicites ni l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou indirects. Cette garantie vous confère des droits légaux spécifiques. Vous pouvez jouir d'autres droits, lesquels peuvent varier d'un État à un autre.

Personne ne peut accepter, à titre personnel ou pour le compte de Labnet International Inc., d'autres obligations de responsabilité, ou prolonger la période de cette garantie.

***Veuillez enregistrer votre produit en ligne  
sur :  
[www.labnetinternational.com](http://www.labnetinternational.com)***

**Garantie/Avis de non-responsabilité :** Sauf mention contraire, tous les produits sont destinés à la recherche uniquement. Ils ne doivent pas être utilisés dans les procédures diagnostiques ou thérapeutiques. Labnet International ne fait aucune déclaration relative à la performance de ces produits pour des applications cliniques ou diagnostiques.



31 Mayfield Ave.  
Edison, NJ 08837, États-  
Unis

9299310000